

86/2010-710-2
Zmluva o dielo (č. 755/2010-710)

uzavretá v zmysle § 536 – 565 ustanovení zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka,
v znení neskorších predpisov

medzi
Ministerstvom pôdohospodárstva SR

a

ANIMA Production s. r. o.

pre zabezpečenie výroby filmových materiálov zameraných na problematiku lesného hospodárstva, poľovníctva a spracovania dreva a ich odvysielanie v rámci televíznej relácie „Halali – magazín o prírode“ v roku 2010.

I.

Zmluvné vzťahy

1. Objednávateľ:

Ministerstvo pôdohospodárstva
Slovenskej republiky
Dobrovičova 12
812 66 Bratislava

Zastúpený:

Ing. Vladimír Pavelka, vedúci služobného úradu

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica

Číslo účtu:

7000081105/8180

IČO:

00156 621

Pracovník poverený
k rokovaniu:

Prof. Ing. Július Novotný, CSc. - generálny riaditeľ sekcie
lesného hospodárstva a spracovania dreva Ministerstva
pôdohospodárstva SR (ďalej len „MPSR“)

2. Zhotoviteľ:

ANIMA Production s. r. o.
ul. Slovenských partizánov 1131/51
017 01 Považská Bystrica

Zastúpený:

Ing. Alojz Kaššák, konateľ

Osoba zodpovedná
za plnenie zmluvy:

Ing. Alojz Kaššák

Zapísaný v Obchodnom
registri SR:

Okresný súd Trenčín, Oddiel: Sro vložka číslo 12996/R

Bankové spojenie:

Všeobecná úverová banka a. s.

Pobočka:

Považská Bystrica

Číslo účtu:

1586491453/0200

IČO:

36321508

DIČ:

2020113106

II. Predmet zmluvy

- a) Predmetom zmluvy je vyhotovenie filmových príspevkov zameraných na problematiku lesníctva, poľovníctva, ochrany prírody, spracovania dreva a všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúcich túto problematiku v rámci pravidelnej televíznej relácie „Halali – magazín o prírode“ v roku 2010 v rozsahu 108 odvysielaných minút.
- b) Rámcovú štruktúru a obsahovú náplň jednotlivých príspevkov do relácie „Halali – magazín o prírode“ ako aj ich trvanie presnejšie určí objednávateľ prostredníctvom písomného zadania, ktoré generálny riaditeľ sekcie lesného hospodárstva a spracovania dreva MĽ SR zašle zhotoviteľovi najneskôr týždeň pred odvysielaním príspevku do relácie.

III. Trvanie zmluvy

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31. decembra 2010.

IV. Cena za zhotovenie diela a fakturácia

- a) Cena za výrobu a odvysielanie filmových príspevkov je stanovená v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodou zmluvných strán na celé zmluvné obdobie 18 131,- € (slovom: osemnásťtisícotridsaťjeden eur) bez DPH a 21 576 € (slovom: dvadsaťjedentisícpäťstosedemdesiatšesť eur) vrátane DPH. Jednotková cena jednej minúty je stanovená 199,- € Predmet zmluvy bude objednávateľ financovať z programu 08V Udržateľné lesné hospodárstvo, podprogramu 02 Obnova a rozvoj lesného hospodárstva, prvku 01 Špecifické činnosti v lesnom hospodárstve.
- b) Zhotoviteľ vystaví faktúru po odvysielaní premiéry relácie do 3 pracovných dní
- c) Objednávateľ uhradí faktúru do 30 dní od obdržania faktúry.
- d) Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi žiadny preddavok.
- e) Dielo sa uhradí podľa predloženej faktúry a dodacieho listu, ktorého súčasťou je aj 5 kusov DVD s tou ktorou reláciou, podľa skutočne zrealizovaného diela.
- f) Lehota splatnosti faktúry bude minimálne 30 dní odo dňa jej doručenia a potvrdenia zo strany objednávateľa.
- g) Faktúry musia obsahovať údaje v zmysle ustanovenia § 3a ods. 1 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a budú predkladané v dvoch vyhotoveniach. Ak faktúra nebude úplná alebo bude obsahovať nesprávne údaje vrátane príloh k faktúre, bude takáto faktúra zhotoviteľovi vrátená. Zhotoviteľ je povinný predložiť novú faktúru, v takom prípade sa bude lehota splatnosti faktúry odvíjať od termínu predloženia novej faktúry. Objednávateľ nie je v omeškaní s úhradou faktúry po dobu kým mu nebola doručená nová opravená faktúra.
- h) Zhotoviteľom predložená faktúra na úhradu musí ďalej obsahovať náležitosti predpísané v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov. Musí obsahovať čiastku DPH. Okrem toho musí obsahovať:
 - názov zákazky,
 - predmet úhrady,
 - IČO objednávateľa, názov objednávateľa,
 - číslo tejto zmluvy (dodatku k tejto zmluve),

- čiastku k úhrade spolu,
 - splatnosť faktúry (nie kratšia ako 30 dní).
- Konečná faktúra musí okrem týchto údajov obsahovať náležitosti predpísané v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov a výrazné označenie KONEČNÁ FAKTÚRA.
- i) Uznanie konečnej faktúry vylučuje dodatočné nároky objednávateľa i zhotoviteľa okrem ustanovení tejto zmluvy.
 - j) Dodací list musí byť potvrdený oboma zmluvnými stranami (objednávateľ / zhotoviteľ) a musí obsahovať rozpis vrátane jednotkových cien, množstva a celkových cien, samostatne DPH vyhotovenie v dvoch origináloch.

V.

Povinnosti zmluvných strán

1. Objednávateľ sa zaväzuje:

- a) uhradiť predmet zmluvy a výber tém jednotlivých príspevkov,
- b) zaplatiť za jednotlivé časti relácie „Halali – magazín o prírode“ po odvysielaní v televízii, po predložení faktúry a po predložení piatich DVD nosičov so záznamom relácie,
- c) v dostatočnom predstihu informovať zhotoviteľa o zmenách v zadaní vyhotovenia príspevku.
- d) poskytnúť potrebné podklady zhotoviteľovi k vyhotoveniu jednotlivých filmových príspevkov.

2. Objednávateľ má právo:

- a) vykonať priebežné kontroly plnenia zmluvy,
- b) odstúpiť od zmluvy v prípade neplnenia podmienok tejto zmluvy v požadovanej kvalite predmetu obstarania.
- c) predmet plnenia zmluvy je výlučným majetkom objednávateľa a nesmie byť použitý na iný ako dohodnutý účel. Poskytnutie predmetu plnenia zmluvy tretím osobám je možné iba so súhlasom objednávateľa.
- d) predmet plnenia zmluvy sa riadi ustanoveniami autorského zákona, príp. jeho zmenami a doplnkami. Zhotoviteľ zodpovedá za jeho dodržiavanie a v prípade jeho porušenia znáša všetky požiadavky tretích strán uplatnených z titulu porušenia autorských práv.

3. Zhotoviteľ sa zaväzuje:

- a) vyhotoviť na základe požiadaviek objednávateľa riadne a kvalitne a v požadovanom rozsahu jednotlivé filmové príspevky podľa tém vybraných objednávateľom,
- b) včas informovať objednávateľa o prekážkach alebo problémoch, ktoré sa vyskytli v priebehu vyhotovenia predmetu zmluvy, a dohodnúť s objednávateľom spôsoby náhradného riešenia,
- c) zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, najmä však o informáciách, ktoré vzniknú ako nové a nezverejňovať ich bez súhlasu objednávateľa,
- d) predložiť objednávateľovi po odvysielaní každej z relácií päť DVD nosičov so záznamom z relácie,
- e) zabezpečiť aby, reláciu "Halali –magazín o prírode" odvysielala Slovenská televízia (ďalej len „STV“) v

zmysle vysielacej schémy na programe STV2 v roku 2010, premiéra vo štvrtok o 16,00 h, repríza č. 1 na STV 2 v nedeľu o 6,30 hod., repríza č. 2 na STV 2 v pohyblivom vysielacom čase.

4. Zhotoviteľ má právo:

- a) získať od objednávateľa potrebné podklady k vyhotoveniu jednotlivých filmových príspevkov,

VI.

Osobitné a záverečné ustanovenie

- a) Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné vykonať len formou písomných dodatkov podpísaných obidvoma zmluvnými stranami.
b) Táto zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, pričom 4 obdrží objednávateľ a 2 zhotoviteľ diela. Zmluva nadobúda účinnosť podpisom obidvoch zmluvných strán.
c) Zmluva nadobúda účinnosť dňom podpisu zmluvnými stranami.
d) Zmluva končí :
a/ uplynutím lehoty na ktorú bola uzavretá
b/ odstúpením od zmluvy. Od zmluvy môže odstúpiť ktorákoľvek zo zmluvných strán aj bez uvedenia dôvodov. Výpovedná lehota je 1 mesiac a začína plynúť prvého dňa mesiaca nasledujúceho po jej písomnom doručení druhej zmluvnej strane.

V Bratislave: 23.03.2010

V Považskej Bystrici:

Za objednávateľa: ~~Ministerstvo pôdohospodárstva~~ Za zhotoviteľa:

Slovenskej republiky
Dobrovitav 12
812 66 BRATISLAVA

.....
Ing. Vladimír Pavelka
vedúci služobného úradu

PRODUCTION
AnimA
spol. s r.o.
Slov. partizánov 1131/51 017 01 Považská Bystrica
IČO: 36 72 391 167 2009113106

.....
Ing. Alojz Kaššák
konateľ spoločnosti